

8. MŰSZAKI LEÍRÁS

A modelladatokat tartalmazó termékadatbázist a modell QR-kódjának beolvasásával érheti el (az energiacímkén is megtalálható).

Termék	Bolero CoolMarket FD 420 Inox E	Bolero CoolMarket FD 420 Dark E
Referencia	EU01_110538	EU01_110539
QR-kód		
Névleges feszültség	220-240 V	220-240 V
Névleges frekvencia	50 Hz	50 Hz
Névleges áram	1,65 A	1,65 A
Éghajlati osztály (*)	SN / N / ST / T	SN / N / ST / T
Hűtőfolyadék	R600a	R600a
Szigetelés	68 g	68 g

(*) 10°C és 43°C közötti környezeti hőmérsékleten történő használatra szánt hűtőszekrény.

Ez a termék egy G energiahatékonysági osztályú fényforrást tartalmaz.

A műszaki adatok előzetes értesítés nélkül változhatnak a termék minőségének javítása érdekében.

9. EGYSZERŰSÍTETT MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT



A Cecotec Innovations ezúton kijelenti, hogy ez a termék megfelel az Európai Unióban alkalmazandó alapvető követelményeknek és egyéb vonatkozó rendelkezéseknek. Ezt a terméket az előírt biztonsági és minőségi szabványoknak megfelelően tervezték, gyártották és tesztelték. Az EU-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege a következő weboldalon található: <https://cecotec.es/es/information/declaration-of-conformity>.

1. PECES I COMPONENTS

Fig. 1

1. Porta del compartiment frigorífic
2. Prestatge del compartiment frigorífic
3. Tapa del calaix de verdures
4. Calaix de fruites i verdures
5. Porta del compartiment congelador

NOTA:

Els gràfics d'aquest manual són representacions esquemàtiques i potser no coincideixen exactament amb els del producte.

2. ABANS DE FER SERVIR

- Aquest aparell presenta un embalatge dissenyat per protegir-lo durant el transport. Traieu l'aparell de la caixa i traieu tot el material d'embalatge. Podeu desmarcar la caixa original i altres elements de l'embalatge en un lloc segur per prevenir danys a l'aparell si necessiteu transportar-lo en el futur. Si voleu desfer-vos de l'embalatge original, assegureu-vos de reciclar tots els elements correctament.
- Assegureu-vos que totes les peces i els components estan inclosos i en bon estat. Si en faltés algun o no estigués en bon estat, contacteu de forma immediata amb el Servei d'Atenció Tècnica Oficial de Cecotec.

Contingut de la caixa

- Frigorífic
- Manual d'instruccions
- Huevera
- Felera.
- No reitereu el número de sèrie del producte, per mantenir una traçabilitat correcta del vostre equip en cas de sol·licitar assistència.
- Traieu tots els assemblatges d'embalatge, com ara cinta de fixació de la caixa, etc., especialment la base d'escuma.
- Utilitzeu un drap humit i tebi per netejar tant l'interior com l'exterior del frigorífic (es pot afegir detergent neutre en aigua tèbia).
- Després d'anivellar i netejar el frigorífic, deixeu-lo reposar durant unes 2 hores abans d'endollar el cable d'alimentació per encendre'l, i deixeu que el frigorífic es refredi durant 2 a 3 hores abans d'emmagatzemar aliments
- L'olor de plàstic desapareixerà automàticament després d'un temps de funcionament.

3. INSTAL·LACIÓ

És fonamental instal·lar el frigorífic seguint aquestes recomanacions per assegurar-ne el correcte funcionament i eficiència:

Ubicació:

- Col·loqueu el frigorífic en un lloc sec i ben ventilat, lluny de la llum solar directa i de fonts de calor com radiadors o forns.
- Es recomana no instal·lar-lo en ambients excessivament freds, com ara garatges sense calefacció a l'hivern, ja que les baixes temperatures podrien afectar-ne el funcionament.
- Instal·leu el frigorífic sobre una superfície plana i estable. Si el terra no està anivellat, ajusteu les potes davanteres fins que l'aparell quedi ferm i sense oscil·lacions. Un frigorífic desnivellat pot causar vibracions i soroll.

Espai:

Deixeu prou espai al voltant del frigorífic (vegeu Fig. 2) per permetre una correcta circulació de l'aire i dissipació de la calor. Un espai insuficient o la col·locació d'objectes a sobre o molt a prop dels costats pot generar un consum innecessari d'electricitat i danys possibles a les parets i altres objectes. El contacte entre la part del darrere del frigorífic i la paret també pot causar vibracions i soroll.

Transport:

- En transportar el frigorífic, eviteu el contacte entre la porta i qualsevol eina o objecte que la pugui danyar.
- Es requereixen almenys dues persones per moure el frigorífic: una per aixecar la part superior del darrere i una altra per manejar la part inferior. Subjectar-ne només una part pot ser perillós i causar accidents.
- En moure el frigorífic, el patí inferior pot danyar i ratllar el terra. Si necessiteu moure el frigorífic a una llarga distància, utilitzeu cinta adhesiva per assegurar els accessoris interns i evitar que es facin malbé en xocar entre si.

Seguretat:

- Traieu la base d'escuma inferior per contribuir a una millor dissipació de la calor i reduir el risc d'incendi.
- Per a usuaris en àrees propenses a terratrèmols, assegureu-vos que el frigorífic estigui fixat a la paret oa un pal per prevenir accidents.

Dimensions del producte:

Fig. 3

- A. Espai requerit per a la ventilació

A la taula següent es mostren les mides en mm.

Dimensió exterior del producte		Espai necessari per a l'ús del producte		Espai requerit per obrir les portes a 120 °	
L1	W1	L2	W2	L3	W3
703	675	≥ 723	≥ 695	≥ 1153	≥ 1155

Consells addicionals per a un ús eficient:

- Deixeu que els aliments calents es refredin a temperatura ambient abans de col·locar-los a l'aparell. Sobrecarregar l'aparell obliga el compressor a funcionar més temps.
- Els aliments que es congelen massa lentament poden perdre qualitat o fer-se malbé.
- Assegureu-vos d'embolicar els aliments correctament i d'assecar els recipients abans de col·locar-los a la nevera. Això redueix l'acumulació de gel.
- No cobriu els prestatges del compartiment frigorífic amb paper d'alumini, paper encerat o tovalloles de paper. Els revestiments interfereixen amb la circulació de l'aire fred i fan que l'aparell sigui menys eficient.
- Organitzeu i etiqueteu els aliments per reduir les obertures de la porta i les cerques prolongades. Traieu només els elements necessaris d'una vegada i tanqueu la porta com més aviat millor.

4. FUNCIONAMENT

Panell de control

Fig. 4

1. Indicador lluminós compartiment frigorífic
2. Indicador lluminós compartiment congelador
3. Visualitzador de la temperatura
4. Indicador lluminós de la funció Fast Cool (Refredament ràpid)
5. Indicador lluminós de la funció Fast Freeze (Congelació ràpida)
6. Indicador lluminós de la funció Holiday (Vacances)
7. Indicador lluminós de la funció Lock (Bloqueig)
8. Icona tàctil selector de zona
9. Icona tàctil selector de temperatura
10. Icona tàctil selector de funcions
11. Icona tàctil d'Unlock (Desbloqueig)
12. Indicador Luminós connexió amb placa de control PCB

Encendre el frigorífic per primera vegada:

- Quan ho encengueu per primera vegada, el compartiment frigorífic funcionarà a 5 °C i el compartiment congelador a -18 °C.

- Aquest símbol  parpellejarà durant uns segons durant la primera posada en marxa del frigorífic. Indica que el compressor ha rebut el senyal de placa base (PCB) per començar a funcionar normalment.

Funció de bloqueig infantil:

- Aquesta funció evita que els nens manipulin accidentalment els ajustaments del frigorífic.
- Activació: Per evitar canvis accidentals, el tauler de control es bloquejarà automàticament si no es realitza cap operació a la pantalla durant 30 segons, activant la funció de bloqueig infantil. L'indicador lluminós de la funció Lock s'illuminarà.
- Desactivació: Per desbloquejar el tauler de control, premeu la icona tàctil de desbloqueig (UNLOCK 3s) i mantingueu-la premuda durant 3 segons. L'indicador lluminós de la funció Lock s'apagarà, indicant que el panell està desbloquejat i que la funció de bloqueig infantil està desactivada.

Ajust manual de temperatura:

Per ajustar manualment la temperatura dels compartiments del frigorífic, seguiu aquests passos generals:

1. Desbloquejar el tauler de control: Si la pantalla està apagada, premeu-la una vegada per activar-la. A continuació, mantingueu premuda la icona tàctil de desbloqueig (UNLOCK 3s) durant 3 segons per desbloquejar el tauler de control.
2. Seleccionar el compartiment: Premeu repetidament la icona tàctil selector de zona (Zone) fins que s'illumini l'àrea corresponent al compartiment que voleu ajustar.
3. Ajustar la temperatura: Premeu la icona tàctil selector de temperatura (TEMP) per ajustar la temperatura del compartiment seleccionat. La temperatura es mostrarà al visualitzador de la temperatura.
4. Confirma la configuració: Deixeu d'operar per confirmar la configuració.

Rangs de temperatura per compartiment:

- Compartiment frigorífic: 2°C ~ 8°C (Valors cíclics: "02" - "03" - "04" - "05" - "06" - "07" - "08" - "OFF" - "02").
- Compartiment congelador: -24°C ~ -15°C (Valors cíclics: "-24" - "-23" - "-22" - "-21" - "-20" - "-19" - "-18" - "-17" - "-16" - "-15" - "-24").

Notes importants:

Si no es fa cap operació a la pantalla durant 30 segons, el tauler de control es bloquejarà automàticament per evitar canvis accidentals. Haureu de desbloquejar-lo novament per realitzar ajustaments.

Funcions especials: Refredament/Congelació ràpida i Vacances

Aquest frigorífic està equipat amb funcions especials per optimitzar la conservació daliments en diferents situacions.

Funció " Fast Cool " (Refredament ràpid)

Aquesta funció refreda ràpidament el compartiment frigorífic, ideal per quan introdueix una gran quantitat daliments o begudes que necessiten refredar ràpidament.

Activació:

1. Assegureu-vos que el tauler de control estigui desbloquejat.
2. Premeu repetidament la icona selector de funcions fins que la icona "FAST COOL" parpellegi.
3. Deixeu d'operar i espereu 3 segons per activar la funció. L'indicador lluminós de FAST COOL s'il·luminarà.
4. Durant el funcionament de la funció "FAST COOL" la temperatura establerta per al compartiment del frigorífic és 2°C.

Desactivació:

- La funció es desactiva automàticament després de 2 hores.
- Podeu desactivar la funció repetint els passos d'activació.
- La funció es desactiva automàticament en configurar altres funcions.
- La funció es desactiva automàticament si la porta del frigorífic roman oberta durant més de 3 minuts.

Funció " Fast Freeze " (Congelació ràpida)

Aquesta funció congela ràpidament els aliments al compartiment congelador, ideal per preservar la seva frescor i evitar la formació de vidres de gel.

Activació:

1. Assegureu-vos que el tauler de control estigui desbloquejat.
2. Premeu repetidament la icona selector de funcions fins que la icona "FAST FREEZE" parpellegi.
3. Deixeu d'operar i espereu 3 segons per activar la funció. L'indicador lluminós de "FAST FREEZE" s'il·luminarà.
4. Durant el funcionament de "FAST FREEZE", la temperatura establerta per al compartiment del congelador serà -32°C.

Desactivació:

- La funció es desactiva automàticament després de 4 hores.
- Podeu desactivar la funció repetint els passos d'activació.
- La funció es desactiva automàticament en configurar altres funcions.

Funció Holiday (Vacances)

Aquesta funció optimitza el consum d'energia quan estarà absent durant un període prolongat, mantenint el compartiment del congelador funcionant normalment i desactivant el compartiment del frigorífic (mode OFF).

Activació:

1. Traieu tots els aliments del compartiment frigorífic.
2. Assegureu-vos que el tauler de control estigui desbloquejat.
3. Premeu repetidament la icona selector de funcions fins que la icona "Holiday" parpellegi.
4. Deixeu d'operar i espereu 3 segons per activar la funció. L'indicador lluminós de Holiday s'il·luminarà.

Desactivació:

- Podeu desactivar la funció configurant una altra funció. Per exemple, seleccioneu la funció "Fast Cool".
- En desactivar aquest mode, el frigorífic tornarà a la temperatura establerta anteriorment.

Altres funcions i característiques

A més de les funcions d'ajust de temperatura i les funcions especials, el frigorífic compta amb les característiques següents per millorar la seva experiència d'ús:

Memòria d'apagat

En cas d'un tall d'energia, el frigorífic guardarà la configuració actual. Quan l'energia es restableixi, el frigorífic tornarà a funcionar amb la mateixa configuració que tenia abans de l'apagada.

Alarma de porta oberta

Si la porta del compartiment del frigorífic o del compartiment del congelador roman oberta durant més d'1 minut, s'activa una alarma sonora.

Per silenciar temporalment l'alarma: Premeu qualsevol icona al tauler de control.

Per desactivar permanentment l'alarma: Tanqueu completament la porta del compartiment corresponent.

Advertència d'alta temperatura al compartiment del congelador

- Si, en encendre el frigorífic, la temperatura del compartiment del congelador és superior a -12°C, passarà el següent:
 - La icona corresponent a la zona de temperatura del compartiment del congelador s'il·luminarà.
 - La temperatura mostrada al visualitzador de temperatura parpel·lejarà.
- Per mostrar la temperatura actual: Premeu qualsevol icona al tauler de control. La temperatura del compartiment del congelador es mostrarà durant 10 segons i després tornarà a l'estat de visualització normal.

5. INSTRUCCIONS PER A L'EMMAGATZEMATGE D'ALIMENTS

Aquest apartat proporciona informació important sobre com emmagatzemar correctament els aliments a la nevera per garantir la seva frescor, seguretat i un rendiment òptim de l'aparell.

Compartiment frigorífic (2 °C a 8 °C):

- Aquest compartiment és ideal per emmagatzemar aliments a curt termini, com ara llet, ous i begudes embotellades.
- Les verdures i fruites s'han d'emmagatzemar al calaix de verdures per evitar la pèrdua d'humitat. Per extreure el calaix, simplement estireu-lo cap a fora.
- Els aliments cuits s'han de col·locar en recipients o bosses d'emmagatzematge hermètiques abans de guardar-los a la nevera per evitar un augment en el consum d'energia i prevenir la contaminació creuada.
- El suport per a ampolles a la porta del frigorífic és ideal per emmagatzemar ous i begudes embotellades. Per extreure el suport, aixequeu-lo lleugerament i estireu-lo cap a fora.

Precaució: No forceu el desmuntatge del suport per evitar danyar el frigorífic.

Compartiment congelador (-24 °C a -15 °C)

- Aquest compartiment està dissenyat per a la conservació d'aliments a llarg termini.
- El peix i la carn s'han de tallar en porcions petites, empaquetar-se individualment en bosses de congelació i col·locar-se als calaixos del congelador.
- Distribuiu els aliments de manera uniforme al calaix.

Precaució: No col·loqueu recipients de vidre o recipients segellats amb líquids al compartiment de congelació, ja que podrien trencar-se o explotar en congelar-se.

- No emmagatzemi aliments frescos juntament amb aliments congelats per evitar la contaminació i assegurar una conservació òptima.
- No col·loqueu aliments a prop de la paret interior del congelador per evitar que es congelin i s'enganxin a la paret.

Consells Generals per a l'Emmagatzematge d'Aliments:

- No obstruiu les sortides d'aire ni els conductes de ventilació amb els aliments emmagatzemats per assegurar una circulació d'aire adequada i un refredament uniforme.
- Assegureu-vos que els aliments calents o sobreescalfats s'hagin refredat a temperatura ambient abans de col·locar-los a la nevera.
- Per extreure els prestatges, estireu lleugerament cap amunt i cap a fora. Fig. 5
- Per extreure el calaix, estireu-lo cap a fora i aixequeu-lo. Fig. 6

Felera

Ompliu la gelera amb 4/5 d'aigua i poseu-la al compartiment congelador.

Quan l'aigua s'hagi congelat, gireu lleugerament la glaçonera per separar el gel. No doblegueu la glaçonera.

En separar el gel, emboliqueu la glaçonera amb un drap sec per evitar la congelació dels dits.

Notes importants:

Assegureu-vos de no omplir la glaçonera en excés per evitar que l'aigua es vessi en congelar-se.

No utilitzeu objectes esmolats per extreure el gel, ja que podria fer malbé la glaçonera.

6. NETEJA I MANTENIMENT

Manteniment general:

- Es recomana fer un manteniment complet del frigorífic almenys una vegada al mes.
- Desendol·leu sempre el frigorífic abans de netejar-lo.
- Utilitzeu un drap humit o una solució de detergent neutre per netejar l'interior i l'exterior del frigorífic. Assegureu-vos d'eliminar completament qualsevol residu de detergent després de la neteja.
- No utilitzeu detergents alcalins, sabó en pols, benzina, alcohol, talc o altres productes abrasius, ja que podrien danyar els revestiments o les peces de plàstic de la nevera.
- Netegeu regularment la part posterior del frigorífic i elimineu la pols del terra per mantenir l'àrea neta i facilitar la ventilació.

Inspeccions posteriors al manteniment :

Després de realitzar la neteja i el manteniment, realitzeu les següents inspeccions per assegurar un funcionament segur:

- Comproveu si el cable d'alimentació i l'endoll estan malmesos.
- Comproveu si hi ha acumulació de pols a l'endoll.
- Comproveu si hi ha un escalfament anormal a l'endoll.
- Comproveu si la presa de corrent està solta.
- Assegureu-vos que l'endoll estigui completament inserit a la presa de corrent.

Advertiments:

- Si el cable d'alimentació o l'endoll estan malmesos, o si hi ha acumulació de pols a l'endoll, hi ha risc de descàrrega elèctrica o incendi. En aquests casos, no utilitzeu el frigorífic i poseu-vos en contacte amb un tècnic qualificat.
- Després de desendollar el frigorífic, espereu almenys 5 minuts abans de tornar a endollar-lo.
- No introduïu les mans sota el frigorífic per evitar lesions.

Substitució de la llum

Qualsevol reemplaçament o manteniment de les llums LED ha de ser realitzat pel fabricant, el

seu agent de servei o personal qualificat semblant. No intenteu reemplaçar la llum LED vostè mateix.

7. RESOLUCIÓ DE PROBLEMES

Problema	Possible causa	Possible solució
El frigorífic no refreda correctament o no funciona	Verifiqueu la connexió de la font d'alimentació.	Assegureu-vos que la font d'alimentació estigui connectada correctament.
	Verifiqueu si el frigorífic està exposat a la llum solar directa o si hi ha una font de calor propera.	Moveu el frigorífic a una ubicació sense llum solar directa o fonts de calor properes.
	Verifiqueu si hi ha prou espai de dissipació de calor al voltant del frigorífic.	Deixeu prou espai entre el frigorífic i la paret per a una adequada dissipació de calor.
Els aliments al compartiment refrigerant estan congelats	Verifiqueu si la temperatura configurada és massa baixa.	Ajusteu la configuració de temperatura adequadament.
	Reorganitzeu els aliments amb alt contingut d'aigua cap al costat de la porta del prestatge de vidre.	Reorganitzeu els aliments amb alt contingut d'aigua cap al costat de la porta del prestatge de vidre.
Hi ha un so anormal a la nevera	Verifiqueu si la base del frigorífic és estable.	Ajusteu la pota d'ajust inferior per estabilitzar el frigorífic.
	Verifiqueu si el frigorífic és massa a prop de la paret.	Deixeu prou espai al voltant del frigorífic.
	Verifiqueu si el frigorífic toca altres objectes.	Traieu els obstacles.
Hi ha una olor anormal a la nevera	Verifiqueu si els aliments estan segellats per a l'emmagatzematge.	Segelleu els aliments per a l'emmagatzematge.
	Verifiqueu si el frigorífic està net.	Netegeu regularment el frigorífic.
	Verifiqueu si els aliments han estat emmagatzemats per massa temps.	No emmagatzemi aliments per massa temps.

Nota

Si cap d'aquestes situacions coincideix amb el vostre problema, no intenteu desmuntar ni reparar el frigorífic vostè mateix. Les reparacions realitzades per persones inexpertes poden provocar lesions o greus errors de funcionament. Poseu-vos en contacte amb la botiga local on va realitzar la compra o amb el Servei d'Assistència Tècnica Oficial de Cecotec. Un tècnic autoritzat ha de fer la reparació i ha d'utilitzar únicament peces de recanvi originals.

Fenòmens que no representen un problema

Fenomen	Causa
La superfície entre el compartiment frigorífic i el compartiment congelador se sent calent o càlida a dos costats i a la part de separació.	Les canonades del frigorífic (com el condensador i les canonades antibaf) estan ubicades en dos costats i la part frontal del frigorífic per a la dissipació de calor i per evitar la condensació.
La porta del frigorífic està massa ajustada i no és fàcil d'obrir.	Quan la porta del frigorífic es tanca i es torna a obrir immediatament, l'aire calent entra al frigorífic i es contrau, creant una diferència de pressió. Això fa que sigui difícil obrir la porta immediatament, però es torna més fàcil després d'un temps.
S'observen ones d'aigua a la nevera.	El so de les ones d'aigua pot ocórrer quan el compressor inicia o satura, així com quan es produeix aigua durant el procés de descongelació.
Hi ha un brunzit a la nevera.	El funcionament del compressor produeix aquest so. Si el frigorífic no està anivellat, el so pot ser més fort. A més, la contracció i l'expansió del gas, especialment quan fa fred o s'obre la porta, també poden contribuir a aquest so.
S'observa condensació o gel a la superfície de la porta del compartiment congelador o a la superfície dels aliments.	Alta temperatura o humitat al voltant del frigorífic; obertura prolongada de la porta; aliments amb alt contingut d'aigua que no estan segellats o embolicats hermèticament.
Hi ha condensació a la superfície de la llum incorporada.	La llum genera calor quan s'il·lumina, i si la porta es deixa oberta durant un període prolongat, es produeix una diferència de temperatura, cosa que porta a la condensació a la carcassa de la llum.
Hi ha condensació i boirina d'aigua al cos del frigorífic.	L'alta humitat al voltant del frigorífic fa que la humitat a l'aire s'acumuli a la carcassa, resultant en condensació.

8. ESPECIFICACIONS TÈCNIQUES

Podeu accedir a la base de dades de productes on s'emmagatzema la informació del vostre model escanejant el codi QR del vostre model (també es troba a l'etiqueta energètica).

Producte	Bolero CoolMarket FD 420 Inox E	Bolero CoolMarket FD 420 Dark E
Referència	EU01_110538	EU01_110539
Codi QR		
Voltatge nominal	220-240 V	220-240 V
Freqüència nominal	50 Hz	50 Hz
Corrent nominal	1,65 A	1,65 A
Classe climàtica (*)	SN / N / ST / T	SN / N / ST / T
Refrigerant	R600a	R600a
Aïllant	68 g	68 g

(*) Frigorífic destinat a utilitzar-se a temperatures ambients entre 10°C i 43°C.
Aquest producte conté una font lluminosa deficiència energètica G.
Les especificacions tècniques poden canviar sense notificació prèvia per millorar la qualitat del producte.

9. DECLARACIÓ UE DE CONFORMITAT SIMPLIFICADA

CE Per la present, Cecotec Innovaciones declara que aquest producte compleix els requisits essencials i altres disposicions rellevants de les normatives aplicables a la Unió Europea. Aquest producte ha estat dissenyat, fabricat i provat amb el compliment dels estàndards de seguretat i qualitat requerits. El text complet de la Declaració de Conformitat de la UE es pot trobar a la següent adreça web: <https://cecotec.es/es/information/declaration-of-conformity>

1. ΜΕΡΗ ΚΑΙ ΕΞΑΡΤΗΜΑΤΑ

Εικ. 1

1. Πόρτα ψυγείου
2. Ράφι ψυγείου
3. Καπάκι συρταριού λαχανικών
4. Συρτάρι φρούτων και λαχανικών
5. Πόρτα καταψύκτη

ΣΗΜΕΙΩΣΗ:

Τα απεικονίσματα στο παρόν εγχειρίδιο είναι σχηματικές αναπαραστάσεις και ενδέχεται να μην αντιστοιχούν ακριβώς στο προϊόν.

2. ΠΡΙΝ ΑΠΟ ΤΗ ΧΡΗΣΗ

- Αυτή η συσκευή διαθέτει συσκευασία σχεδιασμένη για την προστασία της κατά τη μεταφορά. Βγάλτε την συσκευή από το κουτί της και αφαιρέστε όλο το προστατευτικό υλικό της συσκευασίας. Μπορείτε να αποθηκεύσετε το κουτί και τις άλλες συσκευασίες σε ασφαλές μέρος για να αποφύγετε ζημιές στην σκούπα ρομπότ εάν χρειαστεί να τη μεταφέρετε στο μέλλον. Εάν επιθυμείτε να πετάξετε την αρχική συσκευασία, βεβαιωθείτε ότι ανακυκλώνετε όλα τα κομμάτια σωστά.
- Βεβαιωθείτε ότι όλα τα μέρη και τα εξαρτήματα περιλαμβάνονται και βρίσκονται σε καλή κατάσταση. Εάν κάποιο από αυτά λείπει ή δεν είναι σε καλή κατάσταση, επικοινωνήστε αμέσως με το επίσημο κέντρο εξυπηρέτησης της Cecotec.

Περιεχόμενα του κουτιού

- Ψυγείο
- Οδηγίες χρήσης
- Αυγοθήκη
- Παγοθήκη.
- Μην αφαιρείτε τον σειριακό αριθμό του προϊόντος, προκειμένου να διατηρείται η σωστή δυνατότητα εντοπισμού του εξοπλισμού σας σε περίπτωση ανάγκης.
- Αφαιρέστε όλα τα εξαρτήματα συσκευασίας, όπως η ταϊνία στερέωσης του κουτιού κ.λπ., και ιδίως την αφρώδη βάση.
- Χρησιμοποιήστε ένα ζεστό, υγρό πανί για να καθαρίσετε τόσο το εσωτερικό όσο και το εξωτερικό του ψυγείου (μπορείτε να προσθέσετε ουδέτερο απορρυπαντικό σε ζεστό νερό).
- Αφού ισοπεδώσετε και καθαρίσετε το ψυγείο, αφήστε το να σταθεί για περίπου 2 ώρες πριν συνδέσετε το καλώδιο ρεύματος για να το ενεργοποιήσετε και αφήστε το ψυγείο να κρυώσει για 2 έως 3 ώρες πριν αποθηκεύσετε τρόφιμα.
- Η πλαστική μурωδιά θα εξαφανιστεί αυτόματα μετά από μια περίοδο λειτουργίας.

3. ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ

Είναι σημαντικό να εγκαταστήσετε το ψυγείο σύμφωνα με τις παρούσες συστάσεις για να διασφαλίσετε τη σωστή λειτουργία και αποδοτικότητα του:

Τοποθεσία:

- Το ψυγείο πρέπει να τοποθετείται σε ξηρό, καλά αεριζόμενο μέρος, μακριά από άμεσο ηλιακό φως και πηγές θερμότητας, όπως καλοριφέρ ή φούρνους.
- Συνιστάται να μην εγκαθιστάτε το ψυγείο σε υπερβολικά ψυχρά περιβάλλοντα, όπως μη θερμαινόμενα γκαράζ το χειμώνα, καθώς οι χαμηλές θερμοκρασίες ενδέχεται να επηρεάσουν την λειτουργία του.
- Τοποθετήστε το ψυγείο σε μια επίπεδη και σταθερή επιφάνεια. Εάν το δάπεδο δεν είναι επίπεδο, τα μπροστινά πέλματα πρέπει να ρυθμιστούν μέχρι η συσκευή να είναι σταθερή και να μην ταλαντεύεται. Ένα ανομοιόμορφο ψυγείο μπορεί να προκαλέσει δονήσεις και θόρυβο.

Χώρος:

Αφήστε αρκετό χώρο γύρω από το ψυγείο (βλ. Εικ. 2) για να είναι δυνατή η σωστή κυκλοφορία του αέρα και η απαγωγή της θερμότητας. Αν δεν υπάρχει επαρκής χώρος ή η τοποθέτηση αντικειμένων πάνω ή πολύ κοντά στις πλευρές μπορεί να οδηγήσει σε περιττή κατανάλωση ηλεκτρικού ρεύματος και σε πιθανή ζημιά στους τοίχους και σε άλλα αντικείμενα. Η επαφή μεταξύ του πίσω μέρους του ψυγείου και του τοίχου μπορεί επίσης να προκαλέσει δονήσεις και θόρυβο.

Μεταφορά:

- Κατά τη μεταφορά του ψυγείου, αποφύγετε την επαφή της πόρτας με εργαλεία ή αντικείμενα που θα μπορούσαν να την καταστρέψουν.
- Για τη μετακίνηση του ψυγείου απαιτούνται τουλάχιστον δύο άτομα: ένα για να σηκώσει το πάνω πίσω μέρος και ένα για να χειριστεί το κάτω μέρος. Εάν είναι στερεωμένο μόνο ένα μέρος, μπορεί να είναι επικίνδυνο και να προκαλέσει ατυχήματα.
- Κατά τη μετακίνηση του ψυγείου, το κάτω πέλμα μπορεί να προκαλέσει ζημιά και γρατζουνιές στο δάπεδο. Εάν χρειαστεί να μετακινήσετε το ψυγείο σε μεγάλη απόσταση, χρησιμοποιήστε κολλητική ταινία για να στερεώσετε τα εσωτερικά εξαρτήματα, ώστε να αποφύγετε τη ζημιά τους από την πρόσκρουση μεταξύ τους.

Ασφάλεια:

- Αφαιρέστε την κάτω αφρώδη βάση για να συμβάλλετε στην καλύτερη απαγωγή της θερμότητας και να μειώσετε τον κίνδυνο πυρκαγιάς.
- Για τους χρήστες σε σεισμογενείς περιοχές, βεβαιωθείτε ότι το ψυγείο είναι στερεωμένο στον τοίχο ή στύλο για την αποφυγή ατυχημάτων.

Διαστάσεις προϊόντος:

Εικ. 3

Α. Απαιτούμενος χώρος για εξαερισμό

Ο παρακάτω πίνακας δείχνει τις διαστάσεις σε mm.

Εξωτερικές διαστάσεις του προϊόντος		Απαιτούμενος χώρος για τη χρήση του προϊόντος		Απαιτούμενος χώρος για το άνοιγμα των πορτών στις 120°.	
L1	W1	L2	W2	L3	W3
703	675	≥ 723	≥ 695	≥ 1153	≥ 1155

Πρόσθετες συμβουλές για αποτελεσματική χρήση:

- Αφήστε τα ζεστά τρόφιμα να κρυώσουν σε θερμοκρασία δωματίου πριν τα τοποθετήσετε στην συσκευή. Η υπερφόρτωση της συσκευής αναγκάζει τον συμπιεστή να λειτουργεί περισσότερο.
- Τα τρόφιμα που καταψύχονται πολύ αργά μπορεί να χάσουν την ποιότητά τους ή να χαλάσουν.
- Φροντίστε να τυλίγετε τα τρόφιμα σωστά και να στεγνώνετε τα δοχεία πριν τα τοποθετήσετε στο ψυγείο. Αυτό μειώνει τη συσσώρευση παγετού.
- Μην καλύπτετε τα ράφια του χώρου του ψυγείου με αλουμινόχαρτο, κηρόχαρτο ή χαρτοπετσέτες. Οι επιστρώσεις παρεμποδίζουν την κυκλοφορία του κρύου αέρα, κάνοντας τη συσκευή λιγότερο αποδοτική.
- Οργανώστε και επισημάνετε τα τρόφιμα για να μειώσετε το άνοιγμα της πόρτας και τις χρονοβόρες αναζητήσεις. Αφαιρέστε όσα αντικείμενα είναι απαραίτητα ταυτόχρονα και κλείστε την πόρτα το συντομότερο δυνατό.

4. ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ**Πίνακας ελέγχου**

Εικ. 4

1. Φωτεινή ένδειξη διαμερίσματος ψυγείου
2. Φωτεινή ένδειξη διαμερίσματος καταψύκτη
3. Ένδειξη θερμοκρασίας
4. Φωτεινή ένδειξη Λειτουργίας Fast Cool (Γρήγορη ψύξη)
5. Φωτεινή ένδειξη Λειτουργίας Fast Freeze (Γρήγορη κατάψυξη)
6. Φωτεινή ένδειξη Λειτουργίας Holidays (Διακοπές)
7. Φωτεινή ένδειξη Λειτουργίας Lock (Κλειδώματος)
8. Εικονίδιο αφής επιλογέα Ζώνης

9. Εικονίδιο αφής επιλογή θερμοκρασίας
10. Εικονίδιο αφής επιλογή λειτουργιών
11. Εικονίδιο αφής Unlock (Ξεκλειδωμα)
12. Φωτεινή ένδειξη σύνδεσης με πλακέτα ελέγχου PCB

Ενεργοποίηση του ψυγείου για πρώτη φορά:

- Όταν το ενεργοποιείτε για πρώτη φορά, το διαμέρισμα ψυγείου θα λειτουργεί στους 5 °C και το διαμέρισμα κατάψυξης στους -18 °C.
- Αυτό το σύμβολο  θα αναβοσβήνει για μερικά δευτερόλεπτα κατά την πρώτη εκκίνηση του ψυγείου. Δείχνει ότι ο συμπιεστής έχει λάβει το σήμα από την πλάκα (PCB) για την έναρξη της κανονικής λειτουργίας.

Λειτουργία Κλειδώματος για παιδιά:

- Αυτή η λειτουργία εμποδίζει τα παιδιά να επεμβούν κατά λάθος στις ρυθμίσεις του ψυγείου.
- Ενεργοποίηση: Για την αποφυγή τυχαίων αλλαγών, ο πίνακας ελέγχου θα κλειδώσει αυτόματα εάν δεν πραγματοποιηθεί καμία λειτουργία στην οθόνη για 30 δευτερόλεπτα, ενεργοποιώντας τη λειτουργία κλειδώματος για παιδιά. Η φωτεινή ένδειξη λειτουργίας κλειδώματος θα ανάψει.
- Απενεργοποίηση: Για να ξεκλειδώσετε τον πίνακα ελέγχου, πατήστε το εικονίδιο ξεκλειδώματος αφής (UNLOCK 3s) και κρατήστε το πατημένο για 3 δευτερόλεπτα. Η φωτεινή ένδειξη κλειδώματος θα σβήσει, υποδεικνύοντας ότι ο πίνακας έχει ξεκλειδωθεί και η λειτουργία κλειδώματος για παιδιά έχει απενεργοποιηθεί.

Χειροκίνητη ρύθμιση θερμοκρασίας:

Για να ρυθμίσετε χειροκίνητα τη θερμοκρασία των διαμερισμάτων του ψυγείου, ακολουθήστε τα εξής γενικά βήματα:

1. Ξεκλειδώστε τον πίνακα ελέγχου: Εάν η οθόνη είναι απενεργοποιημένη, πατήστε την μία φορά για να την ενεργοποιήσετε. Στη συνέχεια, πατήστε παρατεταμένα το εικονίδιο ξεκλειδώματος αφής (UNLOCK 3s) για 3 δευτερόλεπτα για να ξεκλειδώσετε τον πίνακα ελέγχου.
2. Επιλέξτε το διαμέρισμα: Πατήστε επανειλημμένα το εικονίδιο αφής του επιλογέα ζώνης μέχρι να ανάψει η περιοχή που αντιστοιχεί στο διαμέρισμα που θέλετε να ρυθμίσετε.
3. Ρύθμιση της θερμοκρασίας: Πατήστε το εικονίδιο αφής του επιλογέα θερμοκρασίας (TEMP) για να ρυθμίσετε τη θερμοκρασία του επιλεγμένου διαμερίσματος. Στην οθόνη θερμοκρασίας θα εμφανιστεί η θερμοκρασία.
4. Επιβεβαιώστε τη ρύθμιση: Σταματήστε τη λειτουργία για να επιβεβαιώσετε τη ρύθμιση.

Εύρος θερμοκρασίας ανά διαμέρισμα:

- Χώρος ψυγείου: 2°C ~ 8°C (Κυκλικές τιμές: «02» - «03» - «04» - «05» - «06» - «07» - «08» - «OFF» - «02»).

- Χώρος κατάψυξης: -24°C ~ -15°C (Κυκλικές τιμές: «-24» - «-23» - «-22» - «-21» - «-20» - «-19» - «-18» - «-17» - «-16» - «-15» - «-24»). - «-17» - «-16» - «-15» - «-24»).

Σημαντικές σημειώσεις:

Εάν δεν εκτελεστεί καμία λειτουργία στην οθόνη για 30 δευτερόλεπτα, ο πίνακας ελέγχου θα κλειδώσει αυτόματα για την αποφυγή τυχαίων αλλαγών. Θα χρειαστεί να το ξεκλειδώσετε ξανά για να κάνετε προσαρμογές.

Ειδικές λειτουργίες: Ψύξη/Γρήγορη κατάψυξη και διακοπές

Αυτό το ψυγείο είναι εξοπλισμένο με ειδικές λειτουργίες για τη βελτιστοποίηση της διατήρησης των τροφίμων σε διάφορες καταστάσεις.

Λειτουργία Fast Cool (Γρήγορη ψύξη)

Αυτή η λειτουργία ψύχει γρήγορα το χώρο του ψυγείου, ιδανική για όταν τοποθετείτε μεγάλη ποσότητα τροφίμων ή ποτών που πρέπει να ψυχθούν γρήγορα.

Ενεργοποίηση:

1. Βεβαιωθείτε ότι ο πίνακας ελέγχου είναι ξεκλειδωμένος.
2. Πιέστε επανειλημμένα το εικονίδιο του επιλογέα λειτουργιών μέχρι να αναβοσβήσει το εικονίδιο «FAST COOL».
3. Σταματήστε τη λειτουργία και περιμένετε 3 δευτερόλεπτα για να ενεργοποιήσετε τη λειτουργία. Η φωτεινή ένδειξη «FAST COOL» θα ανάψει.
4. Κατά τη λειτουργία της λειτουργίας «FAST COOL», η ρυθμισμένη θερμοκρασία του χώρου του ψυγείου είναι 2°C.

Απενεργοποίηση:

- Η λειτουργία απενεργοποιείται αυτόματα μετά από 2 ώρες.
- Μπορείτε να απενεργοποιήσετε τη λειτουργία επαναλαμβάνοντας τα βήματα ενεργοποίησης.
- Η λειτουργία απενεργοποιείται αυτόματα κατά τη ρύθμιση άλλων λειτουργιών.
- Η λειτουργία θα απενεργοποιηθεί αυτόματα όταν οι πόρτες του ψυγείου παραμείνουν ανοιχτές για περισσότερο από 3 λεπτά.

Λειτουργία Fast Freeze (Γρήγορη κατάψυξη)

Αυτή η λειτουργία καταψύχει γρήγορα τα τρόφιμα στο χώρο κατάψυξης, ιδανική για τη διατήρηση της φρεσκάδας και την αποφυγή σχηματισμού κρυστάλλων πάγου.

Ενεργοποίηση:

1. Βεβαιωθείτε ότι ο πίνακας ελέγχου είναι ξεκλειδωμένος.
2. Πιέστε επανειλημμένα το εικονίδιο του επιλογέα λειτουργιών μέχρι να αναβοσβήσει το εικονίδιο «FAST FREEZE».
3. Σταματήστε τη λειτουργία και περιμένετε 3 δευτερόλεπτα για να ενεργοποιήσετε τη λειτουργία. Η φωτεινή ένδειξη «FAST FREEZE» θα ανάψει.

- Κατά τη διάρκεια της λειτουργίας «FAST FREEZE», η ρυθμισμένη θερμοκρασία για το διαμέρισμα κατάψυξης θα είναι -32°C .

Απενεργοποίηση:

- Η λειτουργία απενεργοποιείται αυτόματα μετά από 4 ώρες.
- Μπορείτε να απενεργοποιήσετε τη λειτουργία επαναλαμβάνοντας τα βήματα ενεργοποίησης.
- Η λειτουργία απενεργοποιείται αυτόματα κατά τη ρύθμιση άλλων λειτουργιών.

Λειτουργία Holiday (Διακοπές)

Αυτή η λειτουργία βελτιστοποιεί την κατανάλωση ενέργειας όταν πρόκειται να λείψετε για μεγάλο χρονικό διάστημα, διατηρώντας το διαμέρισμα κατάψυξης σε κανονική λειτουργία και απενεργοποιώντας το διαμέρισμα ψυγείου (OFF).

Ενεργοποίηση:

1. Αφαιρέστε όλα τα τρόφιμα από το χώρο του ψυγείου.
2. Βεβαιωθείτε ότι ο πίνακας ελέγχου είναι ξεκλειδωμένος.
3. Πιέστε επανειλημμένα το εικονίδιο του επιλογέα λειτουργιών μέχρι να αναβοσβήσει το εικονίδιο «Holiday».
4. Σταματήστε τη λειτουργία και περιμένετε 3 δευτερόλεπτα για να ενεργοποιήσετε τη λειτουργία. Η φωτεινή ένδειξη «Holiday» θα ανάψει.

Απενεργοποίηση:

- Μπορείτε να απενεργοποιήσετε τη λειτουργία ρυθμίζοντας μια άλλη λειτουργία. Για παράδειγμα, επιλέξτε τη λειτουργία «Fast Cool».
- Όταν απενεργοποιηθεί αυτή η λειτουργία, το ψυγείο επιστρέφει στην προηγούμενη ρυθμισμένη θερμοκρασία.

Άλλες λειτουργίες και χαρακτηριστικά

Εκτός από τις λειτουργίες ρύθμισης της θερμοκρασίας και τις ειδικές λειτουργίες, το ψυγείο σας διαθέτει τις ακόλουθες λειτουργίες για να βελτιώσει την εμπειρία χρήσης:

Μνήμη απενεργοποίησης

Σε περίπτωση διακοπής ρεύματος, το ψυγείο θα αποθηκεύσει τις τρέχουσες ρυθμίσεις. Όταν αποκατασταθεί η παροχή ρεύματος, το ψυγείο θα επανέλθει στις ίδιες ρυθμίσεις που είχε πριν από τη διακοπή ρεύματος.

Συναγερμός ανοίγματος πόρτας

Εάν η πόρτα του διαμερίσματος ψυγείου ή του διαμερίσματος κατάψυξης παραμείνει ανοιχτή για περισσότερο από 1 λεπτό, θα ακουστεί ένας ηχητικός συναγερμός.

Για να σιγήσει προσωρινά ο συναγερμός: Πατήστε οποιοδήποτε εικονίδιο στον πίνακα ελέγχου.

Για να απενεργοποιήσετε μόνιμα τον συναγερμό: Κλείστε τελείως την πόρτα του σχετικού διαμερίσματος.

Προειδοποίηση υψηλής θερμοκρασίας στο διαμέρισμα κατάψυξης

- Εάν, όταν το ψυγείο είναι ενεργοποιημένο, η θερμοκρασία στο διαμέρισμα κατάψυξης είναι υψηλότερη από -12°C , θα συμβούν τα εξής:
- Θα ανάψει το εικονίδιο που αντιστοιχεί στη ζώνη θερμοκρασίας του διαμερίσματος κατάψυξης.
- Η θερμοκρασία που εμφανίζεται στην οθόνη θερμοκρασίας θα αναβοσβήνει.
- Για να εμφανίσετε την τρέχουσα θερμοκρασία: Πατήστε οποιοδήποτε εικονίδιο στον πίνακα ελέγχου. Η θερμοκρασία του διαμερίσματος κατάψυξης θα εμφανιστεί για 10 δευτερόλεπτα και στη συνέχεια θα επανέλθει στην κανονική κατάσταση εμφάνισης.

5. ΟΔΗΓΙΕΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΠΟΘΗΚΕΥΣΗ ΤΡΟΦΙΜΩΝ

Αυτή η ενότητα παρέχει σημαντικές πληροφορίες σχετικά με τη σωστή αποθήκευση των τροφίμων στο ψυγείο σας, ώστε να διασφαλίζεται η φρεσκάδα, η ασφάλεια και η βέλτιστη απόδοση της συσκευής.

Χώρος ψυγείου ($2^{\circ}\text{C} \sim 8^{\circ}\text{C}$):

- Χρησιμοποιείται κυρίως για τη σύντομη αποθήκευση τροφίμων, όπως γάλα, αυγά και εμφιαλωμένα ποτά.
- Τα λαχανικά και τα φρούτα πρέπει να αποθηκεύονται στο συρτάρι λαχανικών και φρούτων για να αποφεύγεται η απώλεια υγρασίας. Για να αφαιρέσετε το συρτάρι, απλά τραβήξτε το προς τα έξω.
- Τα μαγειρεμένα τρόφιμα θα πρέπει να τοποθετούνται σε αεροστεγή δοχεία ή σακούλες αποθήκευσης πριν από την αποθήκευση στο ψυγείο, ώστε να αποφεύγεται η αυξημένη κατανάλωση ενέργειας και να αποφεύγεται η διασταυρούμενη μόλυνση.
- Η υποδοχή μπουκαλιών στην πόρτα του ψυγείου είναι ιδανική για την αποθήκευση αυγών και εμφιαλωμένων ποτών. Για να αφαιρέσετε την υποδοχή, αναστηλώστε την ελαφρά και τραβήξτε την προς τα έξω.

Προσοχή: Μην την βγάζετε με δύναμη για να αποφύγετε την ζημιά του ψυγείου.

Χώρος κατάψυξης ($-24^{\circ}\text{C} \sim -15^{\circ}\text{C}$)

- Αυτό το διαμέρισμα έχει σχεδιαστεί για μακροχρόνια συντήρηση τροφίμων.
- Τα ψάρια και το κρέας πρέπει να κόβονται σε μικρές μερίδες, να συσκευάζονται χωριστά σε σακούλες κατάψυξης και να τοποθετούνται στα συρτάρια κατάψυξης.
- Μοιράστε το φαγητό ομοιόμορφα στο συρτάρι.

Προσοχή: Μην τοποθετείτε γυάλινα δοχεία ή σφραγισμένα δοχεία με υγρά στο διαμέρισμα κατάψυξης, καθώς μπορεί να σπάσουν ή να εκραγούν όταν καταψυχθούν.

- Μην αποθηκεύετε φρέσκα τρόφιμα μαζί με κατεψυγμένα τρόφιμα για να αποφύγετε τη μόλυνση και να εξασφαλίσετε τη βέλτιστη διατήρηση.

- Μην τοποθετείτε τρόφιμα κοντά στο εσωτερικό τοίχωμα του καταψύκτη για να μην παγώσουν και κολλήσουν στον τοίχο.

Γενικές συμβουλές για την αποθήκευση τροφίμων:

- Μην εμποδίζετε τις εξόδους και τους αεραγωγούς με τα αποθηκευμένα τρόφιμα, ώστε να διασφαλίζεται η επαρκής κυκλοφορία του αέρα και η ομοιόμορφη ψύξη.
- Βεβαιωθείτε ότι τα ζεστά ή υπερθερμασμένα τρόφιμα έχουν κρυώσει σε θερμοκρασία δωματίου πριν τα τοποθετήσετε στο ψυγείο.
- Για να αφαιρέσετε τα ράφια, τραβήξτε τα ελαφρά προς τα πάνω και προς τα έξω. Εικ. 5
- Για να αφαιρέσετε το συρτάρι, τραβήξτε το προς τα έξω και ανασηκώστε το. Εικ. 6

Παγοθήκη

Γεμίστε το κατά 4/5 με νερό και τοποθετήστε το στον χώρο κατάψυξης.

Μόλις παγώσει το νερό, γυρίστε ελαφρά τη θήκη για τα παγάκια ώστε να διαχωριστεί ο πάγος. Μην λυγίζετε την παγοθήκη.

Όταν διαχωρίζετε τον πάγο, τυλίξτε τη θήκη με ένα στεγνό πανί για να μην παγώσουν τα δάχτυλά σας.

Σημαντικές σημειώσεις:

Βεβαιωθείτε ότι δεν έχετε γεμίσει υπερβολικά το μπολ με πάγο για να μην χυθεί το νερό όταν παγώσει.

Μην χρησιμοποιείτε αιχμηρά αντικείμενα για να αφαιρέσετε τον πάγο, καθώς αυτό μπορεί να προκαλέσει ζημιά στη θήκη για τα παγάκια.

6. ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΚΑΙ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ

Γενική συντήρηση:

- Συνιστάται η συντήρηση του ψυγείου τουλάχιστον μία φορά το μήνα.
- Αποσυνδέστε πάντα το ψυγείο από την πρίζα πριν από τον καθαρισμό.
- Χρησιμοποιήστε ένα υγρό πανί ή ένα ουδέτερο απορρυπαντικό διάλυμα για να καθαρίσετε το εσωτερικό και το εξωτερικό του ψυγείου. Βεβαιωθείτε ότι έχετε απομακρύνει πλήρως τυχόν υπολείμματα απορρυπαντικού μετά τον καθαρισμό.
- Μην χρησιμοποιείτε αλκαλικά απορρυπαντικά, σαπούνι σε σκόνη, βενζίνη, οινόπνευμα, ταλκ ή άλλα λειαντικά προϊόντα, καθώς μπορεί να προκαλέσουν ζημιά στις επιστρώσεις ή στα πλαστικά μέρη του ψυγείου.
- Καθαρίζετε τακτικά το πίσω μέρος του ψυγείου και απομακρύνετε τη σκόνη από το δάπεδο για να διατηρείτε την περιοχή καθαρή και να διευκολύνετε τον αερισμό.

Επιθεωρήσεις μετά τη συντήρηση:

Μετά τον καθαρισμό και τη συντήρηση, πραγματοποιήστε τους ακόλουθους ελέγχους για να διασφαλίσετε την ασφαλή λειτουργία:

- Ελέγξτε το καλώδιο τροφοδοσίας και το φινιρίσμα για τυχόν ζημιές.
- Ελέγξτε το βύσμα για συσσώρευση σκόνης.
- Ελέγξτε για μη φυσιολογική θέρμανση στην πρίζα.
- Ελέγξτε αν η υποδοχή είναι χαλαρή.
- Βεβαιωθείτε ότι το φινιρίσμα είναι πλήρως τοποθετημένο στην πρίζα.

Προειδοποιήσεις:

- Εάν το καλώδιο ρεύματος ή το φινιρίσμα είναι κατεστραμμένο ή εάν υπάρχει συσσώρευση σκόνης στο φινιρίσμα, υπάρχει κίνδυνος ηλεκτροπληξίας ή πυρκαγιάς. Σε τέτοιες περιπτώσεις, μην χρησιμοποιείτε το ψυγείο και επικοινωνήστε με εξειδικευμένο τεχνικό.
- Αφού αποσυνδέσετε το ψυγείο από την πρίζα, περιμένετε τουλάχιστον 5 λεπτά προτού το συνδέσετε ξανά στην πρίζα.
- Μην βάζετε τα χέρια σας κάτω από το ψυγείο για να αποφύγετε τραυματισμούς.

Αντικατάσταση των λαμπτήρων

Οποιαδήποτε αντικατάσταση ή συντήρηση των φωτών LED πρέπει να πραγματοποιείται από τον κατασκευαστή, τον αντιπρόσωπο σέρβις του ή παρόμοιο εξειδικευμένο προσωπικό. Μην επιχειρήσετε να αντικαταστήσετε το LED μόνοι σας.

7. ΕΠΙΛΥΣΗ ΠΡΟΒΛΗΜΑΤΩΝ

Πρόβλημα	Πιθανή αιτία	Πιθανή λύση
Το ψυγείο δεν λειτουργεί ή δεν ψύχει σωστά	Ελέγξτε τη σύνδεση της παροχής ρεύματος.	Βεβαιωθείτε ότι η παροχή ρεύματος είναι σωστά συνδεδεμένη.
	Ελέγξτε αν το ψυγείο είναι εκτεθειμένο σε άμεσο ηλιακό φως ή αν υπάρχει πηγή θερμότητας κοντά του.	Μετακινήστε το ψυγείο σε θέση χωρίς άμεσο ηλιακό φως ή κοντινές πηγές θερμότητας.
	Ελέγξτε αν υπάρχει επαρκής χώρος απαγωγής θερμότητας γύρω από το ψυγείο.	Αφήστε αρκετό χώρο μεταξύ του ψυγείου και του τοίχου για επαρκή απαγωγή της θερμότητας.
Τα τρόφιμα στο χώρο του ψυγείου είναι κατεψυγμένα.	Ελέγξτε εάν η ρυθμισμένη θερμοκρασία είναι πολύ χαμηλή.	Προσαρμόστε κατάλληλα τη ρύθμιση της θερμοκρασίας.
	Τοποθετήστε τα τρόφιμα με υψηλή περιεκτικότητα σε νερό προς την πλευρά της πόρτας του γυαλινού ραφιδίου.	Τοποθετήστε τα τρόφιμα με υψηλή περιεκτικότητα σε νερό προς την πλευρά της πόρτας του γυαλινού ραφιδίου.

Πρόβλημα	Πιθανή αιτία	Πιθανή λύση
Υπάρχει ένας μη φυσιολογικός ήχος στο ψυγείο.	Ελέγξτε αν η βάση του ψυγείου είναι σταθερή.	Ρυθμίστε το κάτω πέλμα ρύθμισης για να σταθεροποιήσετε το ψυγείο.
	Ελέγξτε αν το ψυγείο βρίσκεται πολύ κοντά στον τοίχο.	Αφήστε αρκετό χώρο γύρω από το ψυγείο.
	Ελέγξτε αν το ψυγείο ακουμπάει σε άλλα αντικείμενα.	Απομακρύνετε τα εμπόδια.
Υπάρχει μια μη φυσιολογική μυρωδιά στο ψυγείο.	Ελέγξτε αν το τρόφιμο είναι κλειστά για αποθήκευση.	Κλείστε τα τρόφιμα για αποθήκευση.
	Ελέγξτε αν το ψυγείο είναι καθαρό.	Καθαρίζετε τακτικά το ψυγείο.
	Ελέγξτε αν το τρόφιμο έχει αποθηκευτεί για πολύ καιρό.	Μην αποθηκεύετε τρόφιμα για πολύ καιρό.

Σημείωση

Εάν καμία από αυτές τις καταστάσεις δεν ταιριάζει με το πρόβλημά σας, μην επιχειρήσετε να αποσυναρμολογήσετε ή να επισκευάσετε το ψυγείο μόνοι σας. Οι επισκευές που πραγματοποιούνται από μη έμπειρα άτομα μπορεί να προκαλέσουν τραυματισμό ή σοβαρές δυσλειτουργίες. Παρακαλούμε επικοινωνήστε με το τοπικό κατάστημα από όπου πραγματοποιήσατε την αγορά σας ή με το επίσημο κέντρο εξυπηρέτησης της Cecotec. Η επισκευή πρέπει να πραγματοποιείται από εξουσιοδοτημένο τεχνικό και να χρησιμοποιούνται μόνο γνήσια ανταλλακτικά.

Φαινόμενα που δεν αποτελούν πρόβλημα

Φαινόμενο	Αιτία
Η επιφάνεια μεταξύ του διαμερίσματος ψύξης και του διαμερίσματος κατάψυξης είναι ζεστή στις δύο πλευρές και στο διαχωριστικό τμήμα.	Οι σωληνώσεις του ψυγείου (όπως οι σωληνώσεις του συμπυκνωτή και του αγωγού αποστράγγισης) βρίσκονται στις δύο πλευρές και στο μπροστινό μέρος του ψυγείου για την απαγωγή της θερμότητας και την αποφυγή της συμπύκνωσης.
Η πόρτα του ψυγείου είναι πολύ σφιχτή και δεν μπορεί να ανοίξει εύκολα.	Όταν η πόρτα του ψυγείου κλείνει και ανοίγει αμέσως ξανά, ο ζεστός αέρας εισέρχεται στο ψυγείο και συστέλλεται, δημιουργώντας μια διαφορά πίεσης. Αυτό δυσκολεύει το άμεσο άνοιγμα της πόρτας, αλλά γίνεται ευκολότερο μετά από λίγο.

Φαινόμενο	Αιτία
Παρατηρούνται κυματισμοί νερού στο ψυγείο.	Ο ήχος των κυματισμών του νερού μπορεί να εμφανιστεί όταν ο συμπιεστής ξεκινά ή σταματά, καθώς και όταν παράγεται νερό κατά τη διαδικασία απόψυξης.
Υπάρχει ένας θόρυβος στο ψυγείο.	Η λειτουργία του συμπιεστή παράγει αυτόν τον ήχο. Εάν το ψυγείο δεν είναι επίπεδο, ο ήχος μπορεί να είναι πιο δυνατός. Επιπλέον, η συστολή και η διαστολή της θήκης, ειδικά όταν κάνει κρύο ή όταν ανοίγει η πόρτα, μπορεί επίσης να συμβάλει σε αυτόν τον ήχο.
Παρατηρείται συμπίκνωση ή παγετός στην επιφάνεια της πόρτας του διαμερίσματος κατάψυξης ή στην επιφάνεια των τροφίμων.	Υψηλή θερμοκρασία ή υγρασία γύρω από το ψυγείο-παρατεταμένο άνοιγμα της πόρτας- τρόφιμα με υψηλή περιεκτικότητα σε νερό που δεν είναι σφραγισμένα ή τυλιγμένα καλά.
Υπάρχει συμπίκνωση στην επιφάνεια του ενσωματωμένου φωτός.	Το φως παράγει θερμότητα όταν ανάβει και αν η πόρτα παραμείνει ανοιχτή για παρατεταμένο χρονικό διάστημα, δημιουργείται διαφορά θερμοκρασίας, η οποία οδηγεί σε συμπίκνωση στο περίβλημα του φωτός.
Στο σώμα του ψυγείου υπάρχει συμπίκνωση και υδρονέφωση.	Η υψηλή υγρασία γύρω από το ψυγείο προκαλεί τη συσσώρευση υγρασίας στον αέρα στο περίβλημα, με αποτέλεσμα τη δημιουργία συμπίκνωσης.

8. ΤΕΧΝΙΚΕΣ ΠΡΟΔΙΑΓΡΑΦΕΣ

Μπορείτε να αποκτήσετε πρόσβαση στη βάση δεδομένων του προϊόντος, όπου είναι αποθηκευμένες πληροφορίες σχετικά με το μοντέλο σας, σκανάροντας τον κωδικό QR του μοντέλου σας (που βρίσκεται επίσης στην ενεργειακή ετικέτα).

Προϊόν	Bolero CoolMarket FD 420 Inox E	Bolero CoolMarket FD 420 Dark E
Στοιχεία αναφοράς	EU01_110538	EU01_110539
Κωδικός QR		
Ονομαστική τάση	220 - 240 V	220 - 240 V
Ονομαστική συχνότητα:	50 Hz	50 Hz
Ονομαστικό ρεύμα	1,65 A	1,65 A
Κλιματική κλάση (*)	SN / N / ST / T	SN / N / ST / T
Ψυκτικό υγρό	R600a	R600a
Μονωτικό υλικό	68 g	68 g

(*) Ψυγείο που προορίζεται για χρήση σε θερμοκρασίες περιβάλλοντος μεταξύ 10°C και 43°C. Αυτό το προϊόν περιέχει μια πηγή φωτός με ενεργειακή απόδοση G. Οι τεχνικές προδιαγραφές ενδέχεται να αλλάξουν χωρίς προηγούμενη ειδοποίηση για τη βελτίωση της ποιότητας του προϊόντος.

9. ΑΠΛΟΠΟΙΗΜΕΝΗ ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ

CE Με την παρούσα, η Cecotec Innovations δηλώνει ότι το προϊόν αυτό συμμορφώνεται με τις βασικές απαιτήσεις και άλλες σχετικές διατάξεις των κανονισμών που ισχύουν στην Ευρωπαϊκή Ένωση. Το προϊόν αυτό έχει σχεδιαστεί, κατασκευαστεί και δοκιμαστεί ώστε να πληροί τα απαιτούμενα πρότυπα ασφάλειας και ποιότητας. Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης της ΕΕ βρίσκεται στον ακόλουθο δικτυακό τόπο: <https://cecotec.es/es/information/declaration-of-conformity>

1. الأجزاء والمكونات

الشكل ١

١. باب حجرة الثلاجة
٢. رف حجرة الثلاجة
٣. غطاء درج الخضروات
٤. درج الفواكه والخضروات
٥. باب حجرة الفريزر

ملحوظة:

الرسومات الموجودة في هذا الدليل عبارة عن تمثيلات تخطيطية وقد لا تتطابق تمامًا مع تلك الموجودة على المنتج.

2. قبل الاستخدام

- يأتي هذا الجهاز في عبوة مصممة لحمايته أثناء النقل. قم بإزالة الجهاز من عبوته وإزالة جميع مواد التغليف. قد ترغب في الاحتفاظ بالصندوق الأصلي ومواد التغليف الأخرى في مكان آمن لمنع تلف الجهاز إذا كنت بحاجة إلى نقله في المستقبل. إذا كنت ترغب في التخلص من العبوة الأصلية، يرجى التأكد من إعادة تدوير جميع العناصر بشكل صحيح.
- تأكد من أن جميع الأجزاء والمكونات متضمنة وفي حالة جيدة. إذا كان أي منها مفقودًا أو في حالة غير جيدة، فاتصل بخدمة الدعم الفني الرسمية لشركة Cecotec على الفور.

محتويات الصندوق

- ثلاجة
- دليل التعليمات
- كوب البيض
- دلو الثلج.
- لا تقم بإزالة الرقم التسلسلي من المنتج، وذلك للحفاظ على إمكانية تتبع معثائك بشكل صحيح في حالة طلبك للمساعدة.
- قم بإزالة جميع مكونات التغليف، مثل شريط تأمين الصندوق، وما إلى ذلك، وخاصة قاعدة الرغوة.
- استخدم قطعة قماش دافئة ورطبة لتنظيف داخل وخارج الثلاجة (يمكن إضافة منظف محايد إلى الماء الدافئ).
- بعد تسوية الثلاجة وتنظيفها، اتركها لمدة ساعتين تقريبًا قبل توصيل سلك الطاقة لتشغيلها، واطرك الثلاجة تبرد لمدة تتراوح بين ساعتين إلى ثلاث ساعات قبل تخزين الطعام.
- ستحتفي رائحة البلاستيك تلقائيًا بعد فترة من التشغيل.

3. التثبيت

من الضروري تركيب الثلاجة وفقًا للتوصيات التالية لضمان عملها وكفاءتها بشكل صحيح:

موقع:

- ضع الثلاجة في مكان جاف وجيد التهوية، بعيدًا عن أشعة الشمس المباشرة ومصادر الحرارة مثل المشعات أو الأفران.

- من المستحسن عدم تركيبه في بيئات شديدة البرودة، مثل المرائب غير المنفأة في الشتاء، حيث أن درجات الحرارة المنخفضة قد تؤثر على عمله.
- قم بتثبيت التلاجة على سطح مستو ومستقر. إذا لم تكن الأرضية مستوية، اضبط الأرجل الأمامية حتى يصبح الجهاز ثابتاً ولا يتأرجح. يمكن أن يؤدي عدم توازن التلاجة إلى حدوث اهتزازات وضوضاء.

فضاء:

اترك مساحة كافية حول التلاجة (انظر الشكل ٢) للسماح بدوران الهواء بشكل صحيح وتبديد الحرارة. إن عدم وجود مساحة كافية أو وضع الأشياء فوق بعضها أو بالقرب من الجوانب قد يؤدي إلى استهلاك غير ضروري للكهرباء وإلحاق الضرر بالجدران والأشياء الأخرى. يمكن أن يؤدي التلامس بين الجزء الخلفي من التلاجة والحائط أيضاً إلى حدوث اهتزازات وضوضاء.

ينقل:

- عند نقل التلاجة، تجنب ملامسة الباب لأي أدوات أو أشياء قد تؤدي إلى إتلافه.
- يتطلب تحريك التلاجة وجود شخصين على الأقل: أحدهما لرفع الجزء الخلفي العلوي والآخر للتعامل مع الجزء السفلي. إن حمل جزء واحد فقط قد يكون خطيراً وبسبب الحوادث.
- عند تحريك التلاجة، قد يتسبب الجزء السفلي من الزلاجة في إتلاف الأرضية وخدشها. إذا كنت بحاجة إلى نقل التلاجة لمسافة طويلة، فاستخدم شريطاً لتأمين الملحقات الداخلية ومنع تعرضها للتلف بسبب الاصطدام ببعضها البعض.

حماية:

- قم بإزالة قاعدة الرغوة السفلية للمساعدة في تبديد الحرارة بشكل أفضل وتقليل خطر الحريق.
- بالنسبة للمستخدمين في المناطق المعرضة للزلازل، تأكد من تثبيت التلاجة على الحائط أو العمود لتجنب الحوادث.

أبعاد المنتج:

الشكل ٣

A. المساحة المطلوبة للتهوية

يوضح الجدول التالي القياسات بالملم.

جتن ملل يجر اخل ا دعبل ا		م ادخ تسال قبول طم ا ة ح اس م ا جتن مل ا		بابو ا ل ا ح تغل قبول طم ا ة ح اس م ا ة جرد 120 في وازب	
1 و ي ل ب د	1 ل	2 و ي ل ب د	2 ل	3 و ي ل ب د	3 ل
675	703	≥ 723	≥ 695	≥ 1153	≥ 1155

نصائح إضافية للاستخدام الفعال:

- اترك الأطعمة الساخنة لتبرد إلى درجة حرارة الغرفة قبل وضعها في الجهاز. يؤدي التحميل الزائد للجهاز إلى إجبار الضاغط على العمل لفترة أطول.
- الأطعمة التي يتم تجميدها ببطء شديد قد تفقد جودتها أو تفسد.
- تأكد من تغليف الأطعمة بشكل صحيح وتغليف الحاويات قبل وضعها في التلاجة. يؤدي هذا إلى تقليل تراكم الصقيع.
- لا تقم بتغطية الأرفق الموجودة في حجرة التلاجة بورق الألمنيوم أو ورق الشمع أو المناشف الورقية. تتداخل الطلاءات مع دوران الهواء البارد، مما يجعل الجهاز أقل كفاءة.
- قم بتنظيم الأطعمة ووضع الملصقات عليها لتقليل فتح الأبواب وعمليات البحث الطويلة. قم بإزالة العناصر الضرورية فقط في كل مرة وأغلق الباب في أسرع وقت ممكن.

4. التشغيل

لوحة التحكم

الشكل ٤

١. ضوء مؤشر حجرة التلاجة
٢. ضوء مؤشر حجرة التجميد
٣. عرض درجة الحرارة
٤. مؤشر ضوئي للوظيفة السريعة بارد (تبريد سريع)
٥. مؤشر ضوئي للوظيفة السريعة تجميد (تجميد سريع)
٦. مؤشر ضوء وظيفة العطلة
٧. مؤشر ضوء وظيفة القفل
٨. تحديد منطقة أيقونة اللمس
٩. أيقونة اختيار درجة الحرارة باللمس
١٠. اختيار وظيفة أيقونة اللمس
١١. فتح رمز اللمس
١٢. اتصال مؤشر الضوء بلوحة التحكم PCB

تشغيل التلاجة لأول مرة:

- عند تشغيله لأول مرة، ستعمل حجرة التلاجة عند ٥ درجات مئوية وحجرة الفريزر عند -١٨ درجة مئوية.
- هذا الرمز  ليضع ثوانٍ عند تشغيل التلاجة لأول مرة. يشير إلى أن الضاغط قد تلقى الإشارة من اللوحة الأم (PCB) لبدء التشغيل بشكل طبيعي.

وظيفة قفل الطفل:

- تمنع هذه الميزة الأطفال من العبث بإعدادات التلاجة عن طريق الخطأ.
- التنشيط: لمنع التغييرات غير المقصودة، سيتم قفل لوحة التحكم تلقائيًا إذا لم يتم إجراء أي عملية على الشاشة لمدة ٣٠ ثانية، مما يؤدي إلى تنشيط وظيفة قفل الأطفال. سوف يضيء مؤشر وظيفة القفل.
- إلغاء التنشيط: لفتح لوحة التحكم، اضغط على أيقونة إلغاء القفل باللمس (إلغاء القفل لمدة ٣ ثوانٍ) واستمر في الضغط لمدة ٣ ثوانٍ. سيتم إيقاف تشغيل مؤشر وظيفة القفل، مما يشير إلى أن اللوحة غير مقفلة وتم إلغاء تنشيط وظيفة قفل الأطفال.

ضبط درجة الحرارة يدويًا:

لضبط درجة حرارة حجرات التلاجة يدويًا، اتبع الخطوات العامة التالية:

١. إلغاء قفل لوحة التحكم: إذا كانت الشاشة متوقفة، فاضغط عليها مرة واحدة لإيقاظها. ثم اضغط مع الاستمرار على أيقونة إلغاء القفل باللمس (UNLOCK ٣s) لمدة ٣ ثوانٍ لإلغاء قفل لوحة التحكم.
٢. أيقونة لمس محدد المنطقة بشكل متكرر حتى تضيء المنطقة المقابلة للمقصورة التي تريد تعديلها.
٣. ضبط درجة الحرارة: اضغط على أيقونة اللمس الخاصة بمحدد درجة الحرارة (TEMP) لضبط درجة حرارة الحجرة المحددة.
٤. سيتم عرض درجة الحرارة على شاشة عرض درجة الحرارة.
٥. تأكيد الإعداد: أوقف التشغيل لتأكيد الإعداد.

نطاقات درجة الحرارة لكل مقصورة:

- حجرة التلاجة: C°٢ ~ C°٨ (القيم الدورية: «٢» - «٣» - «٤» - «٥» - «٦» - «٧» - «٨» - «OFF» - «٠٢»).

- حجرة التجميد: -٢٤ درجة مئوية ~ ١٥ درجة مئوية (القيم الدورية: «-٢٤» - «-٢٣» - «-٢٢» - «-٢١» - «-٢٠» - «-١٩» - «-١٨» - «-١٧» - «-١٦» - «-١٥» - «-٢٤»).

ملاحظات هامة:

إذا لم يتم إجراء أي عملية على الشاشة لمدة ٣٠ ثانية، فسيتم قفل لوحة التحكم تلقائيًا لمنع التغييرات العرضية. سوف تحتاج إلى إلغاء قفله مرة أخرى لإجراء التعديلات.

وظائف خاصة: التبريد/التجميد السريع والإجازة
تم تجهيز هذه الثلاجة بوظائف خاصة لتحسين حفظ الطعام في مواقف مختلفة.

وظيفة «سريع» «بارد» «تبريد سريع»
تعمل هذه الوظيفة على تبريد حجرة الثلاجة بسرعة، وهي مثالية عندما تضع كمية كبيرة من الطعام أو المشروبات التي تحتاج إلى التبريد بسرعة.

التفعيل:

١. تأكد من أن لوحة التحكم غير مقفلة.
٢. اضغط بشكل متكرر على أيقونة اختيار الوظيفة حتى تومض أيقونة «FAST COOL».
٣. أوقف التشغيل وانتظر لمدة ٣ ثوانٍ لتنشيط الوظيفة. سيضيء مؤشر «التبريد السريع».
٤. أثناء تشغيل وظيفة «التبريد السريع»، تكون درجة الحرارة المحددة لحجرة الثلاجة ٢ درجة مئوية.

إلغاء التنشيط:

- يتم إلغاء تنشيط الوظيفة تلقائيًا بعد ساعتين.
- يمكنك تعطيل الميزة عن طريق تكرار خطوات التنشيط.
- يتم تعطيل الميزة تلقائيًا عند تعيين ميزات أخرى.
- يتم إلغاء تنشيط الوظيفة تلقائيًا إذا ظل باب الثلاجة مفتوحًا لأكثر من ٣ دقائق.

وظيفة «سريع» «تجميد» (التجميد السريع)
تعمل هذه الوظيفة على تجميد الطعام بسرعة في حجرة التجميد، وهي مثالية للحفاظ على نضارته ومنع تكوّن بلورات الثلج.

التفعيل:

١. تأكد من أن لوحة التحكم غير مقفلة.
٢. اضغط بشكل متكرر على أيقونة محدد الوظيفة حتى تومض أيقونة «التجميد السريع».
٣. أوقف التشغيل وانتظر لمدة ٣ ثوانٍ لتنشيط الوظيفة. سيضيء مؤشر «التجميد السريع».
٤. أثناء عملية «التجميد السريع»، ستكون درجة الحرارة المحددة لحجرة التجميد -٣٢ درجة مئوية.

إلغاء التنشيط:

- يتم إلغاء تنشيط الوظيفة تلقائيًا بعد ٤ ساعات.
- يمكنك تعطيل الميزة عن طريق تكرار خطوات التنشيط.
- يتم تعطيل الميزة تلقائيًا عند تعيين ميزات أخرى.

وظيفة العطللة

تعمل هذه الوظيفة على تحسين استهلاك الطاقة عند غيابك لفترة طويلة، مما يحافظ على تشغيل حجرة التجميد بشكل طبيعي وإلغاء تنشيط حجرة التلاجة (وضع إيقاف التشغيل).

التفعيل:

١. قم بإزالة كافة الأطعمة من حجرة التلاجة.
٢. تأكد من أن لوحة التحكم غير مقفلة.
٣. اضغط بشكل متكرر على أيقونة اختيار الوظيفة حتى يومض رمز «العطللة».
٤. أوقف التشغيل وانتظر لمدة ٣ ثوانٍ لتنشيط الوظيفة. سيضيء مؤشر الضوء «العطللة».

إلغاء التنشيط:

- بإمكانك تعطيل الميزة عن طريق تعيين ميزة أخرى. على سبيل المثال، حدد ميزة «سريع» «رائع».
- عند إلغاء تنشيط هذا الوضع، ستعود التلاجة إلى درجة الحرارة المحددة مسبقاً.

وظائف وميزات أخرى

بالإضافة إلى وظائف ضبط درجة الحرارة والوظائف الخاصة، تحتوي ثلاجتك على الميزات التالية لتحسين تجربة المستخدم الخاصة بك:

إيقاف تشغيل الذاكرة

في حالة انقطاع التيار الكهربائي، سوف يقوم التلاجة بحفظ الإعدادات الحالية. عند عودة الطاقة، سيستأنف التلاجة العمل بنفس الإعدادات التي كانت عليها قبل انقطاع التيار الكهربائي.

إنذار الباب المفتوح

إذا ظل باب حجرة التلاجة أو حجرة الفريزر مفتوحاً لأكثر من دقيقة واحدة، فسيتم تنشيط إنذار صوتي. لإيقاف تشغيل المنبه مؤقتاً: اضغط على أي رمز في لوحة التحكم. لإلغاء تنشيط التنبيه بشكل دائم: أغلق باب الحجرة المقابلة تماماً.

تحذير من ارتفاع درجة الحرارة في حجرة التجميد

- إذا كانت درجة الحرارة داخل حجرة التجميد أعلى من -١٢ درجة مئوية عند تشغيل التلاجة، فسيحدث ما يلي:
- سيتم إضاءة الرمز المقابل لمنطقة درجة الحرارة الخاصة بحجرة التجميد.
- ستومض درجة الحرارة المعروضة على شاشة عرض درجة الحرارة.
- لعرض درجة الحرارة الحالية: اضغط على أي أيقونة في لوحة التحكم. سيتم عرض درجة حرارة حجرة التجميد لمدة ١٠ ثوانٍ ثم تعود إلى حالة العرض الطبيعية.

5. تعليمات تخزين الطعام

يقدم هذا القسم معلومات هامة حول كيفية تخزين الأطعمة بشكل صحيح في التلاجة لضمان نضارتها وسلامتها والأداء الأمثل للجهاز.

حجرة التلاجة (٢ درجة مئوية إلى ٨ درجة مئوية):

- تعتبر هذه الحجرة مثالية لتخزين الأطعمة قصيرة الأمد مثل الحليب والبيض والمشروبات المعبأة.

- ينبغي تخزين الخضار والفاكهة في درج الخضار لمنع فقدان الرطوبة. لإزالة الدرج، اسحبه للخارج ببساطة.
- ينبغي وضع الأطعمة المطبوخة في حاويات أو أكياس تخزين محكمة الغلق قبل تخزينها في الثلاجة لتجنب زيادة استهلاك الطاقة ومنع التلوث المتبادل.
- يُعد رف الزجاجات الموجود على باب الثلاجة مثاليًا لتخزين البيض والمشروبات المعبأة في زجاجات. لإزالة القوس، ارفعه قليلًا واسحبه للخارج.
- تنبيه: لا تقم بإزالة القوس بالقوة لتجنب إتلاف الثلاجة.

- حجرة التجميد (-٢٤ درجة مئوية إلى -١٥ درجة مئوية)
- تم تصميم هذه الحجرة لحفظ الأطعمة على المدى الطويل.
- ينبغي تقطيع الأسماك واللحوم إلى أجزاء صغيرة، وتعبئتها بشكل فردي في أكياس الفريزر ووضعها في أدراج الفريزر.
- توزيع الطعام بالتساوي في الدرج.
- تنبيه: لا تضع الحاويات الزجاجية أو الحاويات المغلقة التي تحتوي على سوائل في حجرة التجميد، حيث قد تنكسر أو تنفجر عند تجميدها.

- لا تقم بتخزين الأطعمة الطازجة مع الأطعمة المجمدة لتجنب التلوث وضمان الحفظ الأمثل.
- لا تضعي الأطعمة بالقرب من الجدار الداخلي للفريزر حتى لا تتجمد وتلتصق بالجدار.

نصائح عامة لتخزين الطعام:

- لا تقم بسد فتحات أو فتحات التهوية بالأطعمة المخزنة لضمان دوران الهواء بشكل صحيح والتبريد المنتظم.
- تأكد من أن الأطعمة الساخنة أو شديدة السخونة قد بردت إلى درجة حرارة الغرفة قبل وضعها في الثلاجة.
- لإزالة الأرفف، اسحبها للأعلى وللخارج قليلًا. الشكل ٥
- لإزالة الدرج، اسحبه للخارج ثم ارفعه للأعلى. الشكل ٦

دلو الثلج

- املا الثلاجة المبردة بـ ٥/٤ من الماء وضعها في حجرة الفريزر.
- بمجرد تجميد الماء، قم بلف صينية الثلج قليلًا لتخفيف الثلج. لا تثني دلو الثلج.
- عند إزالة الثلج، قم بلف صينية الثلج بقطعة قماش جافة لمنع قسمة الصقيع على أصابعك.
- ملاحظات هامة:
- تأكد من عدم ملء دلو الثلج أكثر من اللازم لمنع انسكاب الماء عند التجميد.
- لا تستخدم أشياء حادة لإزالة الثلج، حيث قد يؤدي ذلك إلى إتلاف دلو الثلج.

6. التنظيف والصيانة

الصيانة العامة:

- من المستحسن إجراء صيانة كاملة للثلاجة مرة واحدة على الأقل شهريًا.
- افصل الثلاجة دائمًا عن التيار الكهربائي قبل تنظيفها.
- استخدم قطعة قماش مبللة أو محلول منظف محايد لتنظيف الجزء الداخلي والخارجي للثلاجة. تأكد من إزالة أي بقايا من المنظفات تمامًا بعد التنظيف.
- لا تستخدم المنظفات القلوية أو مساحيق الغسيل أو البزوين أو الكحول أو بودرة التلك أو أي منتجات كاشطة أخرى، لأنها قد تؤدي إلى إتلاف الطلاء أو الأجزاء البلاستيكية للثلاجة.

- قم بتنظيف الجزء الخلفي من التلاجة بانتظام وإزالة الغبار من الأرض للحفاظ على نظافة المنطقة وتسهيل التهوية.

عمليات التفتيش بعد الصيانة :

بعد التنظيف والصيانة، قم بإجراء عمليات التفتيش التالية لضمان التشغيل الآمن:

- تحقق من سلك الطاقة والمقبس بحثاً عن أي تلف.
- تأكد من عدم تراكم الغبار على المقبس.
- تحقق من عدم وجود تسخين غير طبيعي في المقبس.
- تحقق مما إذا كان مقبس الطاقة فضفاضاً.
- تأكد من إدخال القابس بالكامل في المنفذ.

تحذيرات:

- في حالة تلف سلك الطاقة أو القابس، أو تراكم الغبار على القابس، يكون هناك خطر التعرض لصدمة كهربائية أو حريق. في هذه الحالات، لا تستخدم التلاجة واتصل بفني مؤهل.
- بعد فصل التلاجة عن التيار الكهربائي، انتظر لمدة ٥ دقائق على الأقل قبل توصيلها مرة أخرى.
- لا تضع يديك تحت التلاجة لتجنب الإصابة.

استبدال الضوء

يجب أن يتم إجراء أي استبدال أو صيانة لمصابيح LED بواسطة الشركة المصنعة أو وكيل الخدمة الخاص بها أو الموظفين المؤهلين على نحو مماثل. لا تحاول استبدال ضوء LED بنفسك.

7. حل المشاكل

قل لكشم	لمتحملا ببسلا	نكفملا لحلا
دربت الة جالثلال	سمشلا ةجشال ةجالثلال ضرعت نم دكأت	لكشب قاطلا رصم لىصوت نم دكأت
ال وأ دىج لكشب لمعت	برقلا ب رارح رصم دوجو وأ قرشابملا	قارحلا راصم وأ قرشابملا سمشلا ةجشال
دي دبعتل ةيفاك ةحاسم دكأت	دي دبعتل ةيفاك ةحاسم دوجو نم دكأت	طئاحلا ةجالثلال نيب ةيفاك ةحاسم لكرا
ةجالثلال لوح قارحلا	ةجالثلال لوح قارحلا	ديج لكشب قارحلا عيزوتل
دندملا قارحلا ةجرد تنك اذا ام ققحت	دندملا قارحلا ةجرد تنك اذا ام ققحت	لكشب قارحلا ةجرد تادادعإ طبضب مق
ةجلاخلل ءضفخنم	ةجلاخلل ءضفخنم	ببسلا نم
يف دوجوملا ماعطلا	يتل قمعطلال بيترت قداعاب مق	يوتحت يتل قمعطلال بيترت قداعاب مق
دمجم ةجالثلال قرج	ءمل نم ةيلاع قسن يلع يوتحت	بناج ءاجتاب ءمل نم ةيلاع قسن يلع
ريغ توص دجوي	ي.ج.ا.ج.ل.ا. فرلا باب بناج ءاجتاب	ي.ج.ا.ج.ل.ا. فرلا باب
يف يعيبط ةجالثلال	ةجالثلال قداعاب تابث نم دكأت	ةيلفسلا طبضلا مدق طبضب مق
	نم اذج قبيرق ةجالثلال نأ نم دكأت	ةجالثلال لوح ةيفاك ةحاسم لكرا
	طئاحلا	ق.ئ.ا.و.غ.ل.ا.لا.ا.ز.ا.
	ماسجال ةجالثلال قسمال مدع نم دكأت	يرخأ

ري غة حيار كانه	قل غل مكحم اعطلا نا نم دكأت نيزختلل	نيزختلل دم عطلا قالغ!
يف هي عيبط	قفيظن عجاللا نا نم دكأت	ماظنتاب عجاللا فيظنتب مق
عجاللا	نيزخت مت دق اعطلا ناك اذا اهم ققحت قل يوط قرتفل	قل يوط قرتفل اعطلا نيزختب مقت ال

ملحوظة

إذا لم تتوافق أي من هذه المواقف مع مشكلتك، فلا تحاول تفكيك التالجة أو إصلاحها بنفسك. إن الإصلاحات التي يقوم بها أشخاص عديمي الخبرة قد تؤدي إلى إصابة أو عطل خطير. يرجى الاتصال بالمترجم المحلي الذي قمت بالشراء منه أو بخدمة المساعدة الفنية الرسمية لشركة Cecotec. يجب أن يتم إجراء الإصلاح بواسطة فني معتمد والذي يجب عليه استخدام قطع الغيار الأصلية فقط.

الظواهر التي لا تمثل مشكلة

[illegible]

8. المواصفات الفنية

بإمكانك الوصول إلى قاعدة بيانات المنتج حيث يتم تخزين معلومات طرازك عن طريق مسح رمز الاستجابة السريعة (QR) الخاص بطرازك (الموجود أيضاً على ملصق الطاقة).

ج-نم	Bolero CoolMarket FD 420 Inox E	Bolero CoolMarket FD 420 Dark E
ع-ج-رم	EU01_110538	EU01_110539
م-ب-ج-س-ال-ز-م ة-ع-ي-ر-س-ال		
ي-م-س-ال-د-ه-ج-ل	ت-ل-و-ف 220 - 240	ت-ل-و-ف 220 - 240
ي-م-س-ال-د-د-ر-ت-ل	ز-ن-ر-ه 50	ز-ن-ر-ه 50
ي-م-س-ال-ر-ا-ي-ت-ل	ا 1.65	ا 1.65
(*) خ-ا-ن-م-ل-ا-ة-ئ-ف	ت / س / ن / ي-ل-س-ل-س-ت-ل-ا-م-ق-ر	ت / س / ن / ي-ل-س-ل-س-ت-ل-ا-م-ق-ر
د-ي-ر-ب-ت-ل-ا-ق-د-ا-م	ا 600	ا 600
ل-ز-ا-ع	م-ا-ر-ج 68	م-ا-ر-ج 68

(*) ثلاجة مخصصة للاستخدام في درجات حرارة محيطية تتراوح بين 10 درجة مئوية و43 درجة مئوية.

يحتوي هذا المنتج على مصدر ضوء G موثر للطاقة.

قد تتغير المواصفات الفنية دون إشعار لتحسين جودة المنتج.

9. إعلان المطابقة المبسط للاتحاد الأوروبي

تعلن شركة Cecotec Innovaciones أن هذا المنتج يتوافق مع المتطلبات الأساسية والأحكام الأخرى ذات الصلة باللوائح المعمول بها في الاتحاد الأوروبي. تم تصميم هذا المنتج وتصنيعه واختباره وفقاً لمعايير السلامة والجودة

المطلوبة. يمكن العثور على النص الكامل لإعلان المطابقة للاتحاد الأوروبي على عنوان الويب التالي: <https://cecotec.es/es/information/declaration-of-conformity>



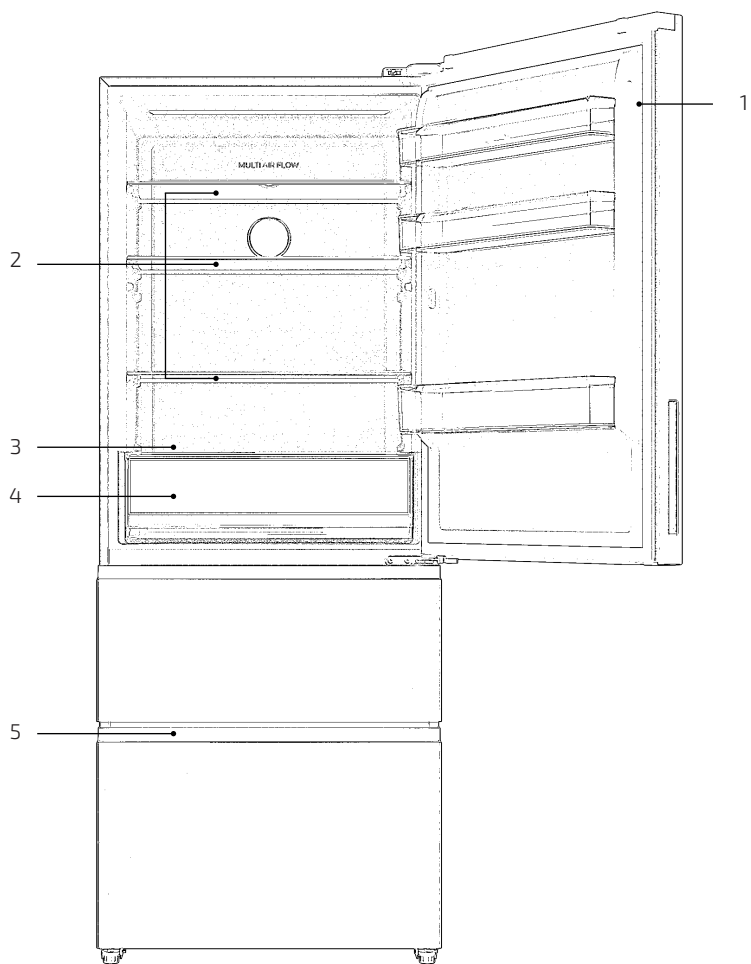


Fig./Img./Abb./Afb./ Rys. 1

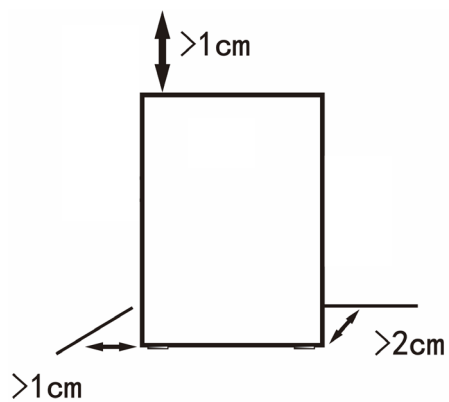


Fig./Img./Abb./Afb./ Rys. 2

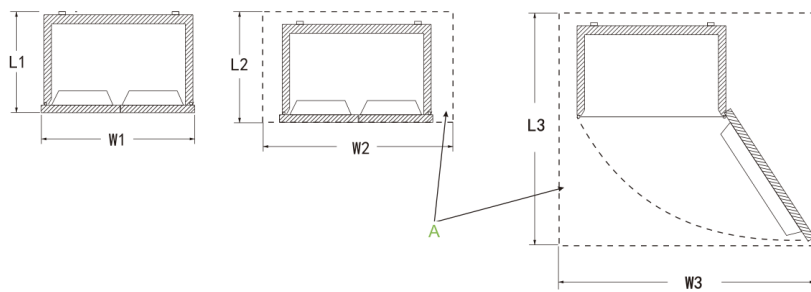


Fig./Img./Abb./Afb./ Rys. 3

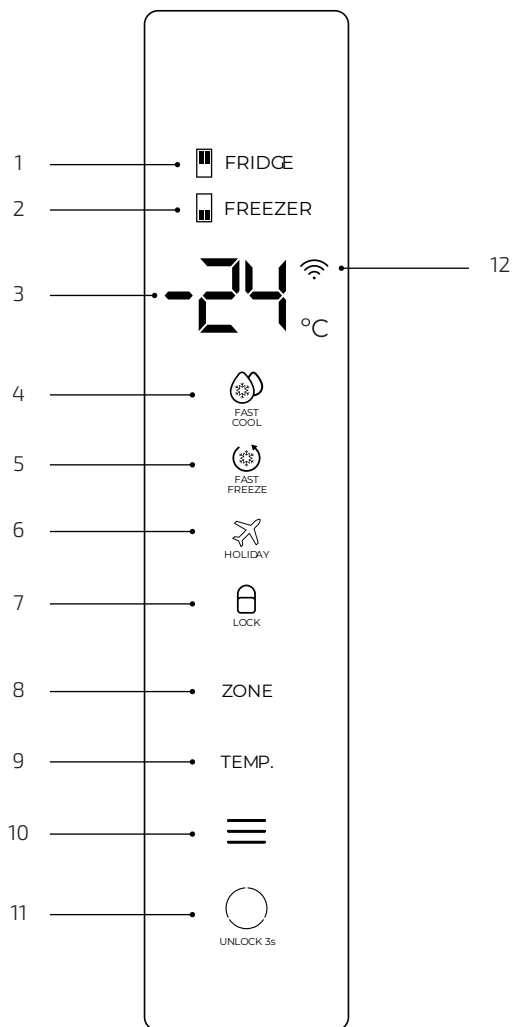


Fig./Img./Abb./Afb./ Rys. 4

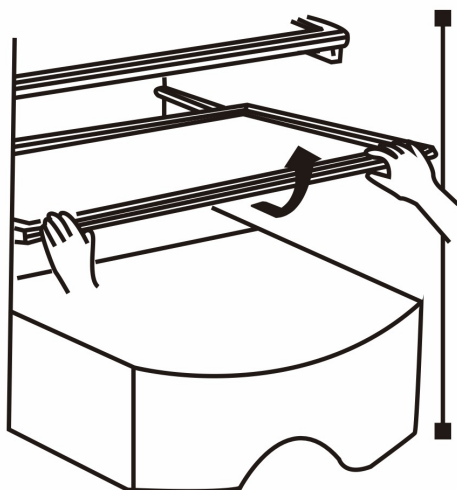


Fig./Img./Abb./Afb./ Rys. 5

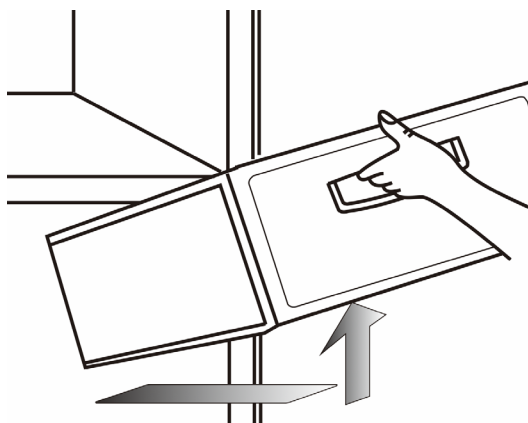


Fig./Img./Abb./Afb./ Rys. 6

www.cecotec.es

Cecotec Innovaciones S.L.
Av. Reyes Católicos, 60
46910, Alfafar (Valencia)
AP01250310

